

APĂRAREA NAȚIONALĂ

organ național independent.

Apare: Miercuri, Vineri și Duminecă.

ABONAMENTELE:

Pentru monarhia austro-ungară:

Pe un an 24 cor., 6 luni 12., 3 luni 6 coroane.

Pentru România și străinătate:

Pe an 25 franci, 6 luni 13 franci, 3 luni 7 franci.

Abonamentele se plătesc înainte.

Redacția și administrația:

Strada Stefaniei Nr. 13.

Un număr costă 20 bani.

INSERTIUNILE:

Un rînd petiu sau spațiul său coastă pentru publicarea odată 12 bani, de două ori 18 bani, de trei ori 24 bani. — Reclame la finea textului coastă șirul de petiu 50 bani.

Prenumerajunile și inseratele se primesc la administrație, strada Stefaniei Nr. 13.

Epistole nefrancate nu se primesc. — Manuscriptele nu se înapoiază.

Cernăuț, 20 Maiu 1908.

De un șir de zile încoace se ocupă întreaga presă din țară și străinătate cu afacerea »Wahrmund«, dîndu-i acesteia astfel o importanță, pe care nu a meritat-o nici cînd.

Nu am avut de gînd să ne ocupăm și noi cu această afacere, care pentru noi Romîni nu a putut să aibă nici un interes; în urma unor expectațiuni din jurnalele locale, ne videm însă siliți s'o facem, numai spre a constata un adevăr, pe care aceste jurnale au binevoit a'l denatura.

Prin o agitațiune de tot iscusită au știut cercurile, așa zise liberale, cari, dupre cum se știe, se compun mai în totalitate din elemente jidovești, să determineze studențimea dela universitățile din imperiul austriac de a se pronunța în această afacere, se'nțelege în favorul acum binecunoscutului profesor pentru dreptul canonic. Sub pretext, că prin confiscarea broșurei sale faimoase, s'ar fi comis un atac la libertatea instrucțiunii academice, a fost mobilizată studențimea universităților din provinciile apusene la o demonstrațiune, pe cît de neînțeleasă, pe atît de pretențioasă.

Intru cît această demonstrațiune a acestor studenți, a fost încoronată de vre un succes, nu vroim să discutăm, neavînd noi Romîni nici un cuvînt să ne interesăm de această afacere.

Pe noi ne interesează numai »resunetul«, pe care l'au produs aceste demonstrațiuni în țărișoara noastră și deci sîntem datori să ne ocupăm puțin de »resunetul produs« la noi.

În urma unei agitațiuni, cum am zis-o deja, de tot iscusită, ne-am trezit săptămîna trecută, că și studențimea dela universitatea din Cernăuț, s'a pronunțat în chestiunea »Wahrmund«, înscenînd prin convoiul de demonstrație un spectacol la noi încă nevăzut.

Scopul acestei demonstrațiuni nu a fost altul, decît de a putea arăta lumii, că și studențimea noastră ține de tot mult la »libertatea de instrucțiune academică« și că ea se identifică pe deplin cu studențimea celorlalte universități.

Foarte bine! Ne bucurăm și noi, cînd videm, că în tineretul nostru spiritul de solidaritate este atît de viu.

Dar datu-și-au oare tinerii noștri sama, că ei aici nu au fost alta,

decît numai unealta unui machiavelism inițiat de elementele »așa zise liberale« ?

Știe tineretul nostru, că noi nici un interes nu avem să-l videm pe prof. Wahrmund earăși pe catedra sa rehabilitat și poate mai îngimfat de cum fusese? Stiu tinerii noștri, ce însămnă pentru noi propagarea sau numai aprobarea învățăturilor, pe cari le răspundește acest profesor? Dacă tineretul jidov a înscenat această demonstrațiune, el a făcut-o din interes pentru el și pentru neamul său.

Dar ce interes a avut cealaltă studențime — cea creștină — să facă serviciile acestui neam? Și că serviciile aduse acestui neam de studenții creștini au fost deosebit de mari, se poate vedea din laudele aduse lor în jurnalele — jidovești — din țară.

Cu o emfază curat jidovească au trîmbițat toate jurnalele străine, că la demonstrațiunea studențimei a participat și studențimea romînă, în frunte cu valoroasa societate »Junimea«, dovedînd astfel, că studenții romîni nu aprobă politica creștin-socială, inaugurată la noi în țară de partidul național.

Din capul locului am știut cu toții, că știrile aceste sînt false. Dacă a și participat o societate romînă la această demonstrațiune, totuși domni dela jurnalele jidovești din loc, nu au avut cuvînt să strige în gura mare, că întreaga studențime romînă s'a pronunțat în favorul lui »Wahrmund«. O mină de tineri, cari poate nici nu și-au dat bine sama de urmările acestei participări la această demonstrațiune, nu însemnează încă întreg tineretul studentesc romîn. Noi avem la univerzitatea noastră aproape 200 tineri, dintre cari cca 190 n'au participat, fiind conștii de urmările participării la astfel de demonstrațiune. Educațiunea drept creștinească, pe care au primit-o acești tineri li-a dictat foarte nimerit atitudinea, ce au avut s'o țină în afacerea asta, dovadă indignațiunea, cu care a primit soc. »Junimea« știrea, că și ea s'ar fi fost identificat cu studențimea jidovească.

Fie siguri domni dela jurnalele din loc, că studențimea romînă nu stă departe de curentul nou, inaugurat la noi în țară.

Model de administrație comunală.

Din diferite cauze nu am fost în stare să dăm administrației comunale din țara noastră cea atențiune, pe care a meritat-o. Și regretăm, că n'am făcut-o pînă acuma, dar numai multele afaceri publice, pe cari nu am arut voie să le pierdem din vedere, ne-au făcut, ca să neglijăm acest te-en. Ne vom sirgui însă, ca să îndreptăm măcar deacuma înainte, ceea ce am omis pînă acuma.

Un model de administrație comunală coruptă putem afla în capitala Cernăuț, unde aparatul administrativ zace trei sferturi în mîinile Jidovilor și unde și cei puțini creștini, aplicați în aceasta administrație, fac majorității jidovești servicii de hamal.

Nu credem, ca să existe pe fața pămîntului o administrație comunală mai coruptă, decît cea a capitalei Cernăuț. Chiar și jurnalele jidovești, cînd vorbesc de aceasta administrație, vorbesc în terminii cei mai batjocuritori la adresa acestei administrații și dacă se întîmplă așa ceva, apoi numaidecît, că corupțiunea, ce domnește aici, întrece toate marginile. Spre elucidare vroim să servim numai cu un caz din săptămîna trecută.

În ședința din 12 Mai a. e. deputatul comunal Harth, de origine evreu nefalsificat, a dat o dare de samă asupra lemnului de ars, furnizat comunei cu preț redus decît ră fondul religios gr. or.

Referentul documentează cu date și cu cifre veritabile, că din lemnul cumpărat cu preț de 23.459 cor., la care sumă se mai adaoage încă spesele transportului, acest lemn a costat 48.320 cor. și s'a vîndut cu 49.569 cor., așa că ar fi trebuit să rezulte un venit de 1249 cor.

De facto însă nu s'a aflat nici un venit, căci socotelile înaintate asupra acestui lemn, au fost neexacte.

Nu e chemarea noastră să constatăm întru cît s'a făcut vre un funcționar culpabil la compunerea

acestor socoteli. Dar sîntem necesități să cercetăm cauzele, cari au contribuit la deficitul produs prin vînzarea acestui lemn.

Cercetările făcute în această privință ni-au documentat, că numai manipulațiunea ușoară și lipsa de control au fost cauza acestui deficit, care cu bună samă s'ar fi putut evita, dacă nu ar fi tras folos din aceasta afacere mai mulți indivizi, aplicați în serviciul orașenesc.

La aceasta aserțiune sîntem cu atît mai mult îndreptățiți, cu cît, fără privire la deficitul constatat, un consilier comunal, cu numele Leo, face propunerea, ca și în anul acesta să se facă pașii necesari pentru exoperarea unei cantități de 12.000 de metri cubici lemn de ars dela aceeaș direcțiune, aducînd totodată laude directorului dela administrația fondului, consilierului aulic Ullmann, pentru prevenirea arătată față de orașul nostru.

Au nu știe dl Leo, că pînă nu a consimțit mitropolitul nostru, aceasta vînzare nu a putut să devină perfectă; au nu știe dl Leo, că Eminentă Sa a dat consimțămîntul său numai bona fide, că lemnul acesta va fi distribuit și creștinilor nevoieși din oraș, ear nu numai Jidovilor, cum s'a întîmplat earna trecută?

Aceiaș domn Leo, care prin un neac întreg a fost funcționar la fondul gr. or., care numai în urma consimțămîntului dat de Mitropolitul nostru a fost aplicat în acest serviciu și a mîncat pînea noastră, a uitat acuma cine are de vorbit ultimul cuvînt în afaceri mai mari însămnătate în afacerea fondului. Dl Leo aduce elogiul fostului său subșef, făcîndu-se totodată coadă la toporul jidovesc al orașului Cernăuț.

Dacă D-Sa a uitat ce a fost, să ni deie D-Sa voie, ca să-i mai aducem de cîte ceva aminte, ear primăriei să ni mai ocupăm cu afaceri de ale ei, pe cari le privim și de ale noastre.

Răspîndiți
„Apărarea Națională“.

„Din istoria Storojinețului“.

Din cauza, că Românul e blind, bun și nobil, îl năpădiră și prin ținutul Storojinețului ca niște lăcuste hămnisite străinii corupți, cari prin viclenie și șarlatănie căutară și încă caută necontentit să-și ajungă scopurile lor mult dorite. Te cuprinde o mahnire, ce nu se poate rosti prin cuvinte, cînd citești opuri ca »Rutenizarea Bucovinei« sau cînd îți rechemi în gînd scrierile autorilor moderni, cari într'un mod atît de bătător la ochi deplîngeau inundarea Bucovinei celei atît de bogate pe vremea, cînd purta falnicul nume »Arboroasa«. Oare cui nu-i lacrimă ochii, cînd dă de doina neuitatului Eminescu și vede prin districtul sus indus în realitate, că străinii, oaspeții nepoții ai Romînilor autochtoni, îl păscură pe bietul Român cu succes. Ba ce, și mai mult; dară aici îi dau cuvîntul poetului Zamfirescu, carele în poezia sa »Bucovina« zice foarte nimerit:

„Că Jidani și Rutenii
Pripășiți pe aici
Zic, că-s dinși-s pămîntenii,
Iară noi și Moldovenii
Sintem venetici“.

Și așa și în districtul Storojinețului Boici nătingi, Poleci de baltă, Măzuri murdari, Ruteni de tot decăzuți și Jidani cu apucături de șarlătan au ajuns la culmea țintei lor, pecînd Romîni cu păcatul moștenit al neunirii și nepăsării proprii, duc o luptă desperată pentru recîștigarea egemoniei, ce o poședeau odată în belșug. Pe toate căile nobilii Romîni cu însușia ospetalității devenită proverbială, sînt nimicîți în ținutul numit, nu însă cu arme oneste, ci cu rafinement și perfidie. Ba litfele venite ca calici în obrăznicia lor nemaipomenită încep a se amesteca în ocolul amintit chiar și în afacerile noastre curat naționale. Mai ales Rutenii neimpăcați, cari ni împiedică neîncetat în mersul nostru cultural și prin districtul acesta, năzuiesc cîștigarea și susținerea influenței lor dezastroase și asupra școalelor populare romîne din ținutul întreg.

Ei știu prea bine, că cine are școala în mină, acela dispune întotdeauna și asupra viitorului aceluia popor, care nutrește școala respectivă. Conducătorii Rutenilor dorm probabil mai puțin decît conducătorii Romînilor; dovada cea mai bună pentru menținerea aceasta sînt faptele și directivele lor, ce resar peste noapte ca ciupercele în pădure și pun în mirare lumea romînească, care de regulă se trezește tot mai tîrziu. Așa și în orașelul Storojinețului un preot gr. cat., rutean, condus de un naționalism orb și exagerat, lucră în urma instrucțiilor primite de sus pentru înființarea unor școale de minoritate: adecă una pentru Romîni și una pentru ruteni. Școala romînească, care deocamdată să fie de patru clase, vra s-o aibă în centrul orașului, unde în cazul acesta ar fi încunjurată cam peste doi kilometri numai de străini, pecînd Romîni, cari locuiesc într'o depărtare de peste patru kilometri, ar rămîne fără școală. De conducător școlar îl propune el pe învățătorul superior dela școala romînească de două clase așezată în Storojineț, pe malul drept al Siretelui, care ca cosmopolit poșede limba ruteană chiar mai bine decît cea romînă, ceea ce nu nu ne pune în mirare, pentru că el și la examenul de maturitate obținuse ca limbă de propunere limba ruteană, cu care rezultat — și aceasta trebuie să ne mire — căpătase apoi un post de învățător la o școală romînă. Școala ruteană, de minoritate — și acuma rog atenție

— vra el s'o introducă vezi numai așa deocamdată în sus amintita școală de pe malul drept al Siretelui, care e curat romînească și ca atare încunjurată numai de Romîni. Cu toate că copiii Rutenilor ar trebui în cazul, dacă ideile sale ar deveni fapte împlinite, să călătorească pînă la școala lor cel puțin patru kilometri, Rutenii tac; deci samănă să fie pe deplin conșeși cu locul nepotrivit al școlei, care joacă doară un rol principal. Ai trebui să fii orb, ca să nu-i vezi planurile sale de rutenizare, dară trecem mai departe, căci a-le recomanda forurilor noastre competente cu vedere scurtă niște ochilari potrivîți, înseamnă a-ți risca nu numai cariera, ci chiar și viața.

Acest păstor sufletesc venit din Galiția, care din pricina conduitei sale drept creștinești descrisă și în gazeta social-democrată „Volksprese“ poartă cu parochienii săi o gramadă de procese mirșave, cutrieră de o bucată de vreme nu numai comunele cu o populație mixtă din ținutul Storojinețului, ci chiar și sate curat romînești. Așa a mers el de atîtea ori la Carapciu pe Sirete, pînă ce în anul trecut i-a succes să bage în școala de acolo zece copii de Boici, pe cari fostul învățător superior Ilarion Iacobovici de Boldișor, îi școlise, nu ca să se arete prevenitor față de cițiva străini veniți ca lucrători contemporani, ci de trica preotului rutean. Orișicum că și ce se întîmplase mai departe, merită să fie scos în relief, ca să ne putem face o iconă despre întreprinderile Rutenilor, cari sînt mai în totdeauna încoronate de succes. Videți, scurt timp după înșcolirea din vorbă se prezintă conducerii școlare de acolo un preot gr. cat. rutean — dară deja din Hliboca — ca catichet pentru religia gr. cat., iară dirigintele școlar, Romînul Iacobovici, în afabilitatea sa amabilă numai față de ce e străin, îl ospătase mai întăi princiar, apoi îl lăsase să instrueze religia numită chiar fără incuviințarea emanată din partea forurilor competente. Și acuma se împărtașește acolo religia gr. cat., însă deja cu aprobarea consiliului școlar de țeară. Cine crede, că cu efectul acesta preotul gr. cat. din Storojineț, sluga conducătorilor ruteni, ar fi mulțămît, se șală, căci el în timpul din urmă agită printre Boicii amintiți, cari nu vra să-și trimată copiii lor la școală, cu toate că sînt pedepsiți, promișîndu-le introducerea limbii rutenice în școala de acolo, care-i curat romînească. (Va urma.)

Sentinela Storojinețului.

În atenția d-lui Primar al orașului Cernăuț.

D-le primar! A trebuit ca un deputat comunal, de origine jidov, să te someze ca enunțiațiunile și concursurile relativ la stipendiile, ce are să le acordeze primăria, să fie comunicate în viitor nu numai jurnalelor locale, dar și oficiilor parochiale?

Știi d-ta d-le primar, că și noi sîntem organ de publicitate și că noi pînă astăzi nu am fost fericîți cu o astfel de enunțiațiune, fie ea de ori și ce natură? Știi d-ta, că o astfel de enunțiațiune noi n'am cetit'o pînă astăzi în nici un jurnal creștinesc? Știi d-ta d-le primar, că noi, creștinii, făcem majoritatea în capitală și că avem acelaș drept să pretindem a fi tratați egal cu ceilalți locuitori? Știi d-le primar că și noi plătim birul ca și ceilalți?

Dacă toate aceste nu le-ai știut, și le spunem noi acuma și te rugăm să-ți aduci aminte, că în capitala Cernăuț trăește și un neam romînesc de confesiune creștină!

Festivalul „Junimii“.

Sînt de mare însemnate 30 de ani în viața unei societăți academice romîne în Bucovina, care numai prin o stăruință de fier, entuziasm nemaipomenit pentru tot ce e romînesc, a putut rezista atacurilor vremelnice venite parte dela străini, parte dela fiii aceluiași neam, ba ce-i mai mult ai aceleiași societăți. Dar »apa trece, pietrele rămîn«.

»Junimea este astăzi însemnată cu aureola iubirii și admirația Romînilor de pretutindeni, căci lupta grea, ce a început-o acum 30 ani pentru binele neamului, a dus-o cu sfințenie pînă în zilele de astăzi în așa mod, încît numele ei a putut trece de mult granițele Bucovinei noastre.

Negură indiferentismului publicului nostru față de acțiunea studenților romîni din Bucovina a fost înlăturată prin stindardul, pe care era scris în decurs de doi ani »Arboroasa«, și care a fost călcat în picioare de domni stăpînirii, iar apoi ridicat în anul 1878 de tineri entuziaști ca Dimitrie Onciul, Ciprian Porumbescu ș. a., pe care strălucia de acum înainte simbolul aspirațiilor fiecărui tînar adevărat: »Junimea«.

Sute de tineri în decursul celor 30 de ani s'au încălzit la vatra »Junimei«, și aceștia îi păstrează cu sfințenie și principiile și numele.

»Mamă dulce« o numesc aceia, cari astăzi nu-i mai sînt membri, ba cei mari mulți dușmani, în cărțile donate bibliotecii sale; adevărat focar național și instituțiune de creștere romînească o numesc frații noștri din Ardeal, Banat, țara liberă, Macedonia, Basarabia și Istria, cari toți și-au avut și își au reprezentanții lor în »Junimea«.

Nu este aproape familie romînească în Bucovina, a cărei fi să nu fi fost membri ai »Junimii«. Vezi la ocazii festive ale acestei societăți, cum tata și feciorul sau fiica poartă acelaș mîndru tricoul, așa cum l-a lăsat Dumnezeu așa cum l-au primit strămoșii noștri ca ideal al aspirațiilor neamului.

Și cit de maestros, cit de important ar fi acum la acest mare praznic al națiunii romîne din Bucovina, dacă întreg corpul studențimei romîne ar incorpora acel mîndru stindard, rădicat cu tărie de Dr. Dimitrie Onciul, Ciprian Porumbescu și susținut cu cinste de un Grigore Filimon și un George Popovici!

Aceleași principii, aceleași idealuri, cari au condus pe acești 4 luceferi ai mîndriei noastre bucovinene, ar conduce și astăzi pretoți studenții romîni, dacă vanitatea, ambiția și interesele personale nu ar fi infectat și inimele nevinovate ale unora dintre tinerii noștri!

Astăzi mîndrul și prețiosul drapel, care ca dar este expresia gingășii și amoarei femeilor romîne din Bucovina față de »Junimea«, și-a cărei tricoul și diviză este expresia idealurilor »Junimii« și a

Romînismului întreg, ar umbri strînsi la un loc în deplină armonie și iubire frățească pre toți studenții romîni.

»Junimea« este astăzi puternică în urma activității sale rodnice, depusă pe altarul neamului. Fiște care membru al ei este mîndru, că este junimean. Și aceasta mîndrie a fost monstrul principal al ideii pentru sîrbare în mod important a aniversării a 30-a Junimii, venită dela acel frate transilvanean care încrederea »Junimii« l'a făcut președinte al ei.

Romîni de pretutindeni, profesori universitari, deputați, scriitori, ziarîști, studenți și alții își vor da întîlnire pe pămîntul strămoșesc al Bucovinei în zilele de 8, 9 și 10 Iunie st. n.

Programul acestor sîrbări va consta dintr'un comers festiv, mare șezătoare literară și reprezentarea excelentei drame luată din șirul mărețelor lupte din 1848, a renumitului poet St. O. Iosif: »Zorile«, în prezența autorului.

Se cuvîne deci de cu vreme să ne pregătim toți, cari înțelegem rostul stăruințelor »Junimii«, pentru sîrbările înălțătoare din 8, 9 și 10 Iunie.

Primirea fraților noștri de pretutindeni să fie adevărat frățească și să fie efluxul entuziazmului întregii suflări romînești din Bucovina.

Să arătăm tuturor, cari ne-au ținut de slabi, că sîntem un corp tare, că înțelegem importanța unei astfel de sîrbări unice în felul său, căci este cinstea noastră a tuturor, că avem un margaritar așa de prețios ca »Junimea«.

Conferințele „Junimei“.

Societatea academică »Junimea« a dezvoltat în anii din urmă o activitate, care stoarce admirarea întregii lumi romînești.

Programul societății, despe care strigau odată niște suflete negre, cari tac astăzi, că în cadrele lui nu se poate desvolta o activitate rodnică, îi accesibil pentru toate acțiunile, cari numai bine pot aduce neamului romînesc din Bucovina, cît și de pretutindene. Acuma în toila primăverii, cînd tac contrarii »Junimei« arși de patima invidiei și a urei, harnica societate delectează inteligența romînă din capitală cu conferințe publice. Duminică în 10 Mai a cetit simpaticul președinte al societății, dl. Cornel Cornean, un elaborat demn de toată laudă, intitulat: »Adunarea din 3 (15) Mai 1848 la Blaj«. După o descriere plină de avînt, în liniamente generale a situației național-politice, a poporului romîn din Transilvania pînă la memorabilul an 1848, dl. Cornean ni predă în mod foarte expresiv cu cuvinte bine chibzuite tabloul important al adunării dela Blaj din 3/15 Mai 1848, numit de d-sa »Senatul romîn«. Adunarea dela Blaj constă din 3 ședinți ținute sub președinția nemuritoriului Șaguna, în cari strălucesc în deplină splendoare — pe lingă susnumitul episcop — în cea mai mare iubire pentru neamul lor, bărbați ca Barnuțiu, Barițiu, Iancu ș. a. La această adunare se pune temelia programului național al fraților noștri din Un-

garia, care servește ca de directivă încă pînă astăzi conducătorului neamului în luptele înălțătoare, ce le poartă cu stăruință în contra opresiunii fără capăt a șovinismului maghiar.

Poporul, ce-a inundat cu miile, cîmpul libertății dela Blaj primește acum hotezul reînvierii conștiinței naționale și întorcîndu-se prin cătunele falnicilor munți ardeleni, adună flintele, coasele și securele ruginite de prin podurile caselor și în frunte cu falnicul erou Iancu, pe care dl Cornean îl numește foarte nimerit *primul rege al Românilor transilvăneni*, își caută între bubuitul tunurilor mult dorita libertate și dreptate.

Descriind în fine și luptele din 1848, ca le povestesc și acuma Aiudul, Alba-Iulia, Fintinelele ș. a. Dl Cornean își termină instructiva conferință, dedicînd-o amintirii glorioase a vrednicilor luptători din anii de restriște, cari îi vor servi desigur și D-Sale ca încurajare în luptele, ce-l așteaptă în Ardeal.

Publicul prezent a respălit cuvintele-i entuziaste și fermecătoare cu aplauze frenetice.

Asupra conferinței din 17 Mai a. e., în care a vorbit ilustrul profesor universitar, dl Dr. Sextil Pușcariu, ca un adevărat savant, despre »Doi scriitori Domni Romîni« (Neogoe Basarab și Dimitrie Cantemir) vom reveni, din cauza lipsei de spaț, în numărul viitor.

„APĂRAREA NAȚIONALĂ” ÎN ȚARA.

Din Suceavă.

Simbătă în 9. a. l. c. a dat reuniunea de cîntare »Ciprian Porumbescu« de aici un concert cu un program cît se poate de variat și bine potrivit. Concertul acesta a fost hotărît deja mai de mult, n'a fost însă anunțat, decît deabia după serata teologilor. Concertul acesta a avut menirea să introducă publicul romînesc într'un mod mai festiv în localitățile otelului Langer, în cari s'au mutat cele trei societăți romînești cu începutul lunii acesteia, adică »Școala Romînă«, »Clubul Romîn« și »Ciprian Porumbescu«.

Am mers și eu la concertul acesta, să văd cît de mari sînt progresele, ce le-a făcut reuniunea »Ciprian Porumbescu« în timpul din urmă. Am fost foarte plăcut surprins, văzînd, că numărul cîntărilor a sporit cu un număr considerabil de puteri de tot respectabile. Dar și silința, care trebuie să și-o fi dat dl A. Schlüter, dirigintele artistic al reuniunii, nu va fi contribuit puțin la reușita deplină a concertului. Munca d-lui Schlüter ar putea servi drept exemplu și altor diriginți artiști!

Corul mixt a executat în mot foarte precis »Fiii Romîniei« de Muzicescu, »Lugojana« lui I. Vidu, care a stîrnit aplauze frenetice, »Morariul« lui Kiriac și »La arme« de Mehul. Corul bărbătesc s'a prezintat cu »Sosirea primăverii« de C. Porumbescu și cu »Hai leliți hai« de T. Teodorescu, cari cîntece au plăcut foarte mult publicului. Cvartetul-solo compus din domni Laurent Tomoiagă, tenor I. Emanuil Iliuț, tenor II, Cornel Sorocean, bariton și Forgaci-mezinul, bas, a stors admirația publicului prin executarea cîntece-lor: »Romanța« de C. Porumbescu și »Coroana cufundată« de H. Bönicke. Cu multă dibăcie a fost executată »S-

renada« (C-dur) a lui Hayden de d-nii A. Schlüter din vioară, V. Morariu din vioară, C. Procopovi din violă și Dr. O. Scalat din celo. Domnul Schlüter a fermecat publicul prin măestria, cu care a executat din vioară »Sonata« (F-dur) a lui Beethoven și la care a fost acompaniat de d-șoara E. Procopvici, care a executat și singură la pian »Valsul« (E-moll) a lui F. Chopiu și promite să devie o pianistă de primul rang.

Impresia concertului asupra publicului a fost de tot favorabilă pentru reuniune. Eu aș adresa rugămîntea cătră lumea romînească din Suceavă să sprijinească din răspuneri întreprinderile societății acesteia. De astă dată poate servi ca scuză, că n'a fost mai multă lume, timpul prea scurt între concert și serata muzicală a »Academiei ortodoxe«. Dar tocmai obosită n'o fi fost lumea, căci după concert s'a încins o horă colea romînească la sunetul muzicii măestrului »Duma Geza« căreia i-au urmat multe alte jocuri — numai cam prea multe valsuri — cari au durat pînă în zori de ziuă.

Dar și »Clubul romîn« din Suceavă în frunte cu vrednicul ei președinte, dl Dr. Eusebie Popovici, a desvoltat o activitate foarte rodnică. Cel mai mare merit și l-a cîștigat »Clubul« prin ciclul de conferinți publice, cari au început înainte de paști și se proumează și acuma. Duminică în 10 l. c. a vorbit finărul profesor C. Lucaci în tața unui public ales și numărös despre epoca renașterii Romîniei. Conferințiarul a început cu evenimentele dela 1721 ca introducere și a vorbit apoi foarte detaliat și cu multă claritate despre toate peripețiile, prin cari au avut a trece principatele romîne pînă la unirea lor sub Cuza Vodă. A relevat cu multă cunoștință de cauză toate momentele, cari au contribuit la acest însemnat eveniment istoric. A scos în relief cît se poate de bine și sprijinul, ce l-a avut Cuza în prim-ministrul său Mihai Cogălnicean și în C. Negri, care s'a achitat în cel mai perfect mod de rolul său de diplomat, ce-l avea pe atunci la Țarigrad. Ni-a arătat și rolul cel trist, ce l-a jucat totdeauna Rusia sub masca pavoslavniciei în principate. A vorbit apoi conferințiarul despre activitatea lui Cuza Vodă ca domnitor după unire, mai ales cu privire la legea rurală și la lărgirea dreptului electoral, prezentîndu-l așa cum era în realitate, un domnitor bun, care se gîdea numai la binele Romînilor, în special la cel al țărăniei și la viitorul și mărirea Romîniei. Dl Lucaci a întrerupt firul conferinței sale cu detronarea lui Cuza fiind timpul prea înaintat și a promis să proumeze interesanta conferință pînă la o altă ocazie. Eu cred, că dl Lucaci nu și va uita promisiunea.

Expunerile d-lui Lucaci au fost urmărite cu multă atențiune din partea publicului. Dorința d-sale exprimată la finea conferinței, că ar dori adică să deștepte interes mai mare la public pentru istoria neamului, cred, că nu-i va rămîne neîmplinită, judecînd după entuziasmul, cu care a fost primită decătră public. Clubul romîn din Suceavă și-ar cîștiga merite neperitoare, descrizînd dela toamnă un curs regulat de istoria Romînilor, zicem de una sau două oare la săptămîină pentru elevii din clasele superioare ale gimnaziului! Un oaspe.

Din Rădăuț.

Prima adunare generală a învățătorimii romîne din districtul Rădăuț s'a ținut Duminică la 5 April 1908 în Ră-

dăuț sub conducerea pres. prov. D. cav. de Sorocean.

Din raportul casarului aflăm, că în timpul cel scurt de o lună, adică decînd s'a înființat societate, s'au înscris 11 membri fondatori, 90 membri ordinari și s'a încasat 243 de coroane.

În comitetul definitiv s'au ales: Pres. Dionisie cav. de Sorocean, inv. sup. în Marginea; I vice președ. Georgie Popadiuc, inv. sup. în Rădăuț; II-lea vicepreședinte Dionisie Tofanel inv. sup. în Volovăț; casar: George Ichim inv. în Horodnicul de sus; bibliotecar: Vasile Strachină, inv. la școala agronomică din Rădăuț; Secretarul I Teodosie Moldovan și secretarul II Ioan Vlonga inv. în Rădăuț. Membri fără funcție: învățătorii sup. Emilian Hreniuc din Horodnic de sus, Onufrei German din Voitinul, Ioan Fedorciuc din Sucevița, Mihai Pașcan din Horodnic de jos și inv. Tit Vasilovici din Voitinul.

Afară de aceasta s'au mai ales și 2 cenzeni: Vasile Țurcan, director în Rădăuț și Ioan Colibaba conduc. școlar în Frătăuții vechi (Hurjueni).

Între altele s'a hotărît unanim ca reuniunea să se adreseze la forurile competente ca:

1. Să se denumească pre un Romîn ca conducător a executării artistice a aranjamentului grupelor romînești din Bucovina în convoiul festiv jubilar din Viena

2. Să se creeze clase paralele romîne la gimnaziul din Rădăuț.

3. Să se dea un emis, ca imprimatele și corespondența oficioasă școlară să fie permisă și în limba romînă.

Între domni cari au trimis telegrame de aderență numim de prof. Tofan, Brăilean și Chisanovici.

Dion. de Sorocean, Teodosie Moldovan, prezident. secretar.

Din Cîmpulung.

Pecînd toată suflarea romînească din Cîmpulung se întrepune din răspuneri, ca sistemul utraquistic dela gimnaziul din loc să rămîie și în viitor, un om, nu voicse deodată să-i spun numele, lucră din răspuneri umăr la umăr cu Jioovii ca cu începerea anului școlar 1908/9 să se introducă la gimnaziu paralele germane.

Ca consilier comunal și-a dat d-lui la o ședință a comitetului comunal din 2 Mai 1908 coloritul său pur național, intrînd în alianță cu ceilalți consilieri comunali jidovi și pledînd ca comitetul comunal, să iee măsurile necesare, ca în timpul cel mai scurt, să se introducă paralele germane la gimnaziu.

Ii sticleau numai ochii prin ochilari de bucurie, cînd a văzut omul nostru, că Ițig, Șloim și alte figuri perciunate îi stau mîna de ajutor la îngroparea conștiinței sale naționale. Acest om, care a contribuit foarte mult la disbinarea intiligenței romîne din Cîmpulung are încă multe în mîncă, pe care voește să le înceapă cu ajutorul perciunaților spre doborîrea contrariilor săi din neamul și singele lui. Te somăm, omule, schimbă-ți părul, dă-te după cursul lumii, căci de altfel te-om descoperi lumii largi cine ești și n'are să-ți fie moale. Atunci va rîde Ițig și Șloim, ear tu, tu omule vei plînge și va fi prea tîrziu.

Sentinela Cîmpulungului.

Din Cacica.

Onorată Reducție!

Rog a publica următoarea întimplare:

În 7 l. c. s'a întimplat un scandal foarte mare la gara Cacica. Vre-o citeva

minute înaintea sosirii trenului de sară, veni soția șefului de gară Zimmermann în biroul de circulație, aruncînd pe masă împiegatului al doilea Vasile Cristurean, cu o impertinență nemaipomenită, o foaie de trăsură, ordonîndu-i să expedeze încă cu trenul așteptat un pachet la bărbatul său, care era la Stanislau la miliție. Dl Cristurean scoțînd orariul, îi arăta d-nei Zimmermann, că pînă la sosirea trenului mai sînt încă numi 10 minute, în care timp el trebuie să pregătească poșta zilnică. Pe acest răspuns sare orveica Zimmermann ca o furie asupra d-lui Cristurean, dîndu-i mai multe palme și înjurîndu-l cu cuvintele: ucigaș, tâlhar ș. a în gura mare, așa că toată lumea adunată se mira de scandalul ce-l, făcea ca.

Auzînd dl substitut N. Pașcu scandalul cel mare, veni repede în odaia de oficiu și spuse ovreicei Zimmermann să părăsească biroul. Ovreica Zimmermann îi mai dădu d-lui Cristurean, în furia ei turbată, încă citeva palme și apoi părăsi biroul rîcnînd și bajocurînd.

Dl Cristurean a arătat în scris oficiului de explotare, cerînd totodată permisiunea de a o pîri la judecătoria.

În loc de permisiune a venit dl Herș Kaufmann și a luat proces verbal cu ei. Apoi a fost îndată permutat dl Cristurean la Brodina.

Noi Romîni din împrejurimea Cacichei cerem dela dl consilier guvernial Dr. Tschigfrey de a autoriza imediat pe dl Cristurean, ca să tragă în judecată pe această ovreică obrasnică și dl Zimmermann, să fie cît de curînd permutat de aice, deoarece acest fapt a revoltat nu numai pe noi Romîni, dară și pe celelalte națiuni creștine. Afară de aceste nici nu cunoaște de loc limba romînă.

De nu, vom fi siliți să căutăm dreptate la Viena.

Știri locale și din țară.

Dela judecătoria din Suceavă. Prezidentul judecătoriei din Suceavă, dl cons. aulic Philipp Zierhoffer a fost la dorința d-sale proprie, penzionat și dl vicepreședinte Atanasie Pridie a luat asupra sa conducerea judecătoriei.

Noul conzul romîn în Cernăuț. D-nul conzul Georgescu a sosit în Cernăuț, ca să ieie în samă conducerea conzulatului romînesc.

Știri neadevărate. Știrea adusă de unele ziare germane din loc, că și societatea »Junimea« ar fi luat parte la mișcările studentești dela universitatea noastră în afacerea Wahrmond, o declarăm de neîntemeiată. Afară de o vizită făcută societății »Arminia«, care prin delegații ei ne-au invitat de-a lua parte la această afacere, spre a primi unele informații, societatea noastră cu știrea prezidiului nu a fost nici la o manifestare publică în afacerea Wahrmond oficios reprezentată, care prin o deciziune formală este declarată din partea noastră ca totul străină. »Junimea«.

Teatru școlar. Școalele populare romînești din Suceavă aranjează în ziua de Constantin și Elena (3 Iunie st. n.) cu prilejul jubileului glorios de 60 ani de domnie ai Maiestății Sale i. r. Apostolice, ai prea bunului nostru Impărat Francisc Iosif I un teatru școlar cu următorul program: Partea I constă din un prolog — compus de poetul nostru bucovinean V. Bumbac — în care se aduc decătră tineretul școlar omagiile Maiestății Sale. Partea a II-a constă din următoarele 3 piese teatrale foarte instructive: a) »Minciuna«, comedie în 3 acte de A. O. Maior, traducere din italienește; b) »Iubirea meserilor«, piesă școlară într'un act de A. Gh. Tanasescu; c) »Fiica pocăită«, piesă școlară în 3 acte de A. Gh. Tanasescu. Venitul curat e destinat pentru scopuri școlare. Publicul romînesc atît din loc cît și din districte

e rugat de a sprijini aceasta întreprindere școlară cu atita mai mult, de oare ce are ea un caracter patriotic-național. Un program detaliat se va publica în curînd.

Invitare. Duminică în 7 Iunie a. c. »Reuniunea învățătorimii romine din districtul Rădăuțului« va da la 4 oare d. a. un concert de promenadă cu concursul muzicii militare din Folticeni și seara la 8 și jum. o petrecere cu teatru și dans, ambele în casa germană din Rădăuț. Programul acestor întreprinderi prime din partea tinerei reuniuni, va fi publicat în timpul cel mai scurt. Jumătate din venit este merit pentru inter-natul romin din Rădăuț.

»Armonia.« Soc. Armonia va da în primele zile a lunii Iunie, în grădina palatului național, un concert cu un program nou. Deci se invită membrii corului bărbătesc să participe cît se poate de regulat la repetițiile, ce se vor ținea Marți și Simbătă, la oarele 7 seara.

Petrecere populară. Filiala din Mă-năstăriște a soc. »Doamnelor romine din Bucovina« aranjează Duminică în 24 Mai a. c. o petrecere populară în folosul asilului de copii din loc în grădina învățătorului. d-lui V. Scripnicuic în Mă-năstăriște Nr. 299 lângă moară. Intrarea 20 bani de persoană. Inceputul precis la 2 oare p. m. In caz de timp nefavorabil se amînă petrecerea pe Duminica viitoare.

Știri din lume.

Mare nenorocire într-o biserică. O mare nenorocire s'a întâmplat în noaptea de înviere în comuna Tansa în apropiere de orașul Vaslui. Pecind în biserică din acea comună se oficia serviciul divin al învierii și biserică se afla plină de lume, tavanul bisericii s'a prăbușit dintr'odată. Au fost omorîți 5 săteni. Sînt numeroși răniți.

Ciocnire de trenuri. Intr'o ciocnire de trenuri care a fost lângă Maltrata (Veracruz, Mexic), au fost uciși 28 oameni.

Luptele Englezilor. În ciocnirea avută cu mohmanzii Engleji au pierdut 7 oameni uciși, 40 ofițeri și 28 oameni foarte grav răniți. 19 oameni răniți mai ușor. Pierderile inamicului sînt evaluate la 400 oameni. — Un cablogram vestește, că Mohmanzii au cercat erii să incunjure lagărul englez. Mii de Afghani vin în ajutorul mohmanzilor. Mulahii propăvăduiesc războiul sfînt.

Revoluție la Santiago. O mișcare revoluționară a izbucnit la Santiago Delestero. Guvernatorul și miniștrii au fost arestați și încesiți de revoluționari. Mișcarea revoluționară a fost înăbușită însă de trupele federale. Sînt trei morți și mai mulți răniți.

Cicloul din America. Cicloul, care a bîntuit erii statele udate de fluviul Mississippi și în special statele Alabama, Luisiana, a distrus aproape cu totul numeroase orașe, devastînd rău altele. Sînt 300 morți și 1000 de răniți.

Un milionar birjar. Milionarul Vanderbilt a ajuns la ideea excentrică de a se face birjar. El voiește să introducă un serviciu de transport între Londra și Brighton, anunțînd că va conduce în persoană caii trăsurilor. Orice persoană, în schimbul unui bilet, poate face călătoria între cele două orașe sus numite. Neîntînd decît un mijloc de-ași alunga spleenul, milionarul Vanderbilt a limitat slujba sa de birjar pînă la 1 Iunie, cu începere dela 4 Mai a. c.

Apel.

P. T.

Cu prilejul călătoriei, ce am făcut în anul 1906 cu o deputație din Volcineț la patriarhatul dreptmăritor din Ierusalim, am aflat că o lume întreagă de creștini din toate părțile pămîntului peregrinează an de an la țara sfîntă, avînd cele mai mari înlesniri prin prețuri de tot scăzute și întocmiri potrivite de petrecere la fața locului.

Un bilet de călătorie, clasa III, cu corabia dela Odessa pînă la Iaffa — încolo și înapoi — costează cu totul numai 36 florini, preț foarte mic, cînd știi, că călătoria pe mare încolo și înapoi ține aproape două săptămîni, iar alți călători neîntovărășiți la peregrinajul acesta trebuie să plătească pentru același bilet peste 80 florini.

Pînă la Odessa trebuie să călătorești din Bucovina prin Nouășulița, ear trenul din Bucovina și pînă la marea neagră (Odessa) coastă cam 12 florini — dus și întors. Din Iaffa pînă la Ierusalim, cale ca din Cernăuț la Suceavă, duce alt tren, care costează ceva mai mult, decît la noi, adică din Iaffa la Ierusalim, încolo și înapoi, 5 florini. Fiecare peregrin trebuie să mai aibă și „un pașaport de călătorie în Turcia și Asia mică prin Rusia«, pașaport eliberat pe un an întreg, care se scoate dela căpitănia districtului, în care trăiește fiecare și care costează 1 florin. Pentru vidimarea sau întărirea acestui pașaport la conzolatul rusesc din Cernăuț și la cel turcesc din Viena este a se plăti la un loc 5—6 florini pentru persoană. Astfel toate cheltuielile unei călătorii cu clasa a III se urcă cel mult pînă la 60 florini de persoană. Durînd călătoria încolo și napoi dimpreună cu petrecerea de vr'o opt zile în Ierusalim cam la 3—4 săptămîni, iar găzduirea la fața locului, fiind gratuită (fără plată), pecind mîncarea atît în corabie, cît și în țeara sfîntă de tot ieftină (cel mult cîte 50 cruceri pe zi), iată că toate cheltuielile unei călătorii atît de înălțătoare de suflet se pot urca la cel mult 100 (una sută) florini pentru fiecare persoană.

Ce insamnă, mă rog, această sumă trecătoare în asimănare cu amintirile neprețuit de scumpe și mărețe, ce și le vor ciștiga peregrinii în sînta țară, din care a izvorit credința noastră creștinească, la care se adapă milioanele de creștini și unde a răsărit stejarul puternic al adevăratei cunoștințe de Dumnezeu, sub care se umbresc toți creștinii adevărați, așteptînd împlinirea timpurilor și începutul fericirii de veci? Folosele sufleteste pentru poporul nostru creștin din Bucovina vor fi înmîit mai mari, decît cheltuielile avute cu atita mai mult, cînd ne gîndim, că pe de altă parte milioane de lei sînt aruncate pentru băuturi ameițitoare, pentru procese și alte lucruri netrebuincioase.

Deoarece precum mi s'a scris dela agenția maritimă din Odessa, prețurile de călătorie pe corabie, apoi cele ale vidimărilor pașaporturilor și pentru așa-numitele »cărțile de peregrini«, ce se trimit încoace din Odessa înainte de plecare, trebuie să fie plătite înainte și spre a fi asigurat cu aceea, ca fiecare peregrin din Bucovina, hotărît a întreprinde această călătorie sfîntă, să fie înzestrat cu destui bani trebuincioși pentru călătoria această, apelez la toți acei creștini dreptmăritori din Bucovina, ce doresc a călători la Ierusalim în toamna anului acestuia, »ca să trimată pînă cel cel mult 1 August 1908 (st. Ilie) cîte 100 (una sută) florini și cîte un pașaport eliberat de respectivă căpitănie districtuală pentru călătoria în Turcia și Asia mică prin Rusia«. Pașaportul să se scoată pe »cel puțin un an întreg«. Bani trimiși de fiecare creștin peregrin încoace se vor depune ca conto curent la banca țării din Cernăuț astfel, ca fiecare să-i poată ave în evidență și ca la timpul său o parte din banii numiți să se plătească pentru bilete de tren și corabie, precum

și pentru vidimarea pașaporturilor și a altor spese eventuale, eară restul lor, care se va urca cam la 40 florini de persoană, să se reîntoarcă fiecărui călător atunce, cînd ne vom porni din Nouășulița spre Odessa.

După mai multe consfătuiri avute cu mai mulți doritori de astfel de călătorie, cred, că timpul cel mai potrivit pentru așa o călătorie ar fi pentru noi Bucovinienii luna lui Septembrie 1908 și anume astfel, ca să putem ajunge în Ierusalim cu vr'o două zile înainte de »Inălțarea sfintei Cruci« (14/27 Septemvre a. c.), cîng se săvîrșește în biserica mormîntului Domnului nostru Isus Hristos din Ierusalim o slujbă foarte solemnă și încîntătoare.

Programul hotărît și desfășurat al acestei călătorii îl voi publica mai firziu, cînd voi vede cîți peregrini din Bucovina se vor hotărî la această călătorie.

Mahala 3/16 Aprilie 1908.

Victor Zaharovski,

exarch archiep. și paroch în Mahala decorat cu crucea de aur dela mormîntul lui Hristos și cu crucea împărătească de aur cu coroană.

poșta Mahala.

* * *

NB. Special acei peregrini, cari vroiesc să călătorească mai îndămănat și anume cu clasa II în vapor, plătesc se'nțelege mai mult, adică cîte 115 florini din Odessa pînă la Iaffa, încolo și înapoi. Dela acești nu pretind însă, ca să trimată banii înainte, ci numai pașapoartele lor dimpreună cu cîte cam 10 florini, ca să îngrijesc singur pentru dinșii vidimarea pașaporturilor și eliberarea cărțicelilor de peregrini dela Odessa. Pentru peregrini, ce pleacă cu clasa II se vor urca deci cheltuelele întregii călătorii la aproape 250 florini pentru o persoană. »Neavînd însă cărțicelile numite de peregrini din Odessa, ar trebui altfel și aceste persoane din clasa II să cheluiască chiar peste 400 florini pentru așa călătorie.

Mulțămită publică.

Mult stimaților cetitori!

În comuna Părtești-de-sus se zidește o bisericuță întru aducerea aminte a preabunei noastre, repăosatei împărătese »Elisaveta«, pe spesele subsemnatului. Pe lîngă bisericuță se va mai zidi o casă pentru perigrini. La aceste își poate fiecare închipui, cîtă muncă, ostencală și spese trebuiesc. Pentru scopul sus amintit s'au îndurat și au donat următorii domni:

P. C. S. pâr. Archimandrit din Suceavă, Gideon Balnoș 12 cor., P. C. S. pâr Archimandrit din Sucevița, Veniamin Iliuț și P. C. S. pâr. Archimandrit din Putna, Teofil Patraș cîte 10 cor., S. S. pâr. Ieremonach Dorimidont Pîrghie din Sucevița 15 cor.

Cu ocaziunea unei petreceri populare în comuna Botușana s'a adunat pentru scopul amintit, prin stăruința d-lui sup. Burciu suma de 31 cor., Vasile Crețu primar în părtești-de-sus 100 cor., Alexa Lăzărean, primar în Poieni, a colectat în comuna sa sa 80 de cor., Grigorie Lungu, primar în Părtești-de-jos, a colectat în comuna sa 40 cor., George Hutu, primar în Vama, a trimis suma de 10 cor., Franz și soția Catinca Cuczera din comuna Vicovul-de-sus, au dăruit 10 cor. George și Zanfira Ciornei, Părtești de sus au dăruit suma de 10 coroane.

Tuturor binefăcătorilor și sprijinitorilor susnumiți li se aduce din partea subsemnatului mulțămîta cea mai profundă și

apelează totodată la toată suflarea rominească, ca acumă cu ocazia sfîntelor sărbători ale Paștelor să-și aducă fiecare aminte de acest lucru început, care e o faptă frumoasă pentru întreg neamul nostru, dară la o așa faptă se așteaptă și oarecare sprijin.

Tuturor acelor binefăcători, cari va contribui sprijinul așteptat, li se vor mulțumi pe cale ziaristică:

Cu deosebită stimă:

Grigorie Bujencu.
cantor în comuna Părtești de sus.

Poșta Redacției.

Correspondentului. Darea de samă despre opereta »Baba Hircă« va apăre, din cauza marelui aglomerării de material, în numărul viitor.

D-lui P. în C. Am rîs și noi de păcălirea »Buciumului«, că ia răspuns atît de nostim d-nei Rodica Plonia. Ești curios de rezultatul polemicii? De sigur ii va interzice redactorul responsabil sermancei Rodice venirea la Cimpulung, după cum i s'a întîmplat unui aderent al ei. Salutare.

LIBERAT DIN ARMATĂ.

»Dacă vă scriu, este pentru fiul meu, care tuște dela liberarea sa din armată. El a căpătat asta în timpul serviciului său militar, în urma unui guturaiu neglijat.

»In toate deminețile tușeste timp de o oară; dă afară bilă și mucoase și ară cea mai mare greutate pentru a le detașa. După dejun, tusa se mai liniștește. Cînd e frig tușeste mai mult, dar cînd intră la căldură merge mai bine și tusa se liniștește. Afară de asta este sănătos, pofta de mîncare este bună. Tatăl și muma sa n'au tușit nici odată; nici un ofițer în familie.

»Avem o prietină care s'a vindecat cu gudronul D-voastră. Vă rog să-mi trimeteți și mie un flacon.

»Semnat: Marie Desnoix, 125, rue de Sèvres, Paris.

Farmacistul, care a primit această scrisoare la 19 Octombrie 1896 a trimis îndata flaconul cerut. După cîteva săptămîni d-na Desnoix scria din nou: »21 Noembrie 1896

D-le Guyot, îndată ce fiul meu a luat flaconul de gudron, ce mi-ați trimis, n'a mai dat afară nici bilă, nici mucoase și aproape n'a mai tușit. Forțele i-au revenit și după ce a continuat încă încă cîva timp cu excelentul d-voastră leac, a fost repede vindecat cu desăvîrșire.

»Toate mulțumirile noastre. În toată viața vă voi păstra o mare recunoștință, căci începusem să mă tem de sănătatea copilului meu, care are nevoie de a fi sănătos, pentru a-și ciștiga viața.

»Vă autorizez cu plăcere să publicați scrisoarea mea și n'as putea să recomand în deajuns medicamentul D-voastră tuturor acelor, cari sînt atîși de bronșe sau de piept. Semnat: Marie Desnoix.

Intrebuintrea gudronului Guyot, la fiecare masă în doză de o linguriță de cafea pentru un pahar de apă sau de băutura ce se obișnuiește la masă ajunge într'adevăr pentru a vindeca în scurt timp guturaiul cel mai încăpățînat și bronșia cea mai înocchită. Cîte odată se ajunge să se vindece chiar ftisia bine declarată, căci gudronul oprește descompunerea tuberculelor plămîntului, omorînd microbii răi, cauzele acestei descompuneri. E simplu și adevărat.

Cel mai mic găturaiu dacă se neglijează, poate degenera în bronșită, deaceia nu s'ar putea recomanda în deajuns bolnavilor, de a stîrpi răul dela începutul lui, prin întrebuintrea gudronului Guyot.

Dacă cineva voește să vă vinză cutare sau cutare produs în locul adevăratului Gudron de Guyot, nu vă încredeți, e din interes. Este absolut necesar pentru a obține vindecarea bronșitelor, catarelor, guturaielor vechi, neglijate și a fortiori astmului și ftisiei, de a cere la farmacia adevăratul Gudron de Guyot. El se obține din gudronul unui pin de mare special, care crește în Norvegia și e preparat chiar de Guyot, inventatorul gudronului solubil, ceea ce explică eficacitatea sa cu mult superioară tuturor produselor analoge. Pentru a evita ori-ce greșală, priviți eticheta: adevăratul Gudron Guyot poartă numele lui Guyot și tipărit cu litere mari și semnătura lui în 3 culori: violet, verde, roș și în mod oblic precum și adresa: **Maison Frere, 19, rue Jacob, Paris.** — Acest tratament costă numai 10 bani pe zi și vindecă.

Depozit: Maison Frere, 19, rue Jacob, Paris, și la toate farmaciile.

În Cernăuți se găsește în depozit la:

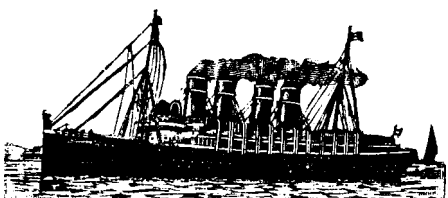
Schmiedt & Fontin, str. principală 12.
Farmacia Sigmund Landes.
Farmacia la »Schutzengel«, Ph. Füllensbaum & Papp.
Joseph Barber, str. Rusească 23.
Farmacia la »Versehung Gottes«, M. Rubinoviz.
K. k. »Kreissapotheke«, George Gregor Piața principală.

14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14

14

La Canada și America
direct și fără a se sui pe altă corabie

transportează cel mai
repede și mai bine
Biroul de călătorie



Biroul de călătorie
repede și mai bine
transportează cel mai

„GLOBUS”
M. FEUERSTEIN

concesionat de înaltul guvern i. r. al țării

Cernăuț, strada primăriei No. 14.

Nu cumpărați bilete de călătorie mai înainte de ce vă informați la biroul de călătorie „Globus”.

Luați seama la Numărul 14 din strada Primăriei (Rathausstrasse No. 14), că numai acolo se află Biroul de călătorie „Globus”.

14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14


14

Furnisor al curții imp. și reg. Furnisor al curții reg. romine.

Etablissement I. Rang. Etablissement I. Rang.

Fabrica: Brün. **Fabrica: Brün.**

Telefon-Nr. 575 și 213. Telefon-Nr. 575 și 213.



Sigismund Fluss

i. și r. colorit aulic, de arta Appretur și spălări chimice.

Pentru garderobe de domni, dame și copii, perdele și stoffe de tot felul întregi sau în bucăți.

Depoul de fabrică: CERNĂUȚ, strada domnească Nr. 13.
(în casa i. r. băncii ipototecare private galițiene).

Specialitate: **Colorit de straie de mătăsă** Specialitate: **Sistemul FLUSS**
face totul nou!! **și pene de struț.** **Sistemul FLUSS**
face totul nou!!

Etablissement foarte mare de brânza aceasta în Galiția, Bohemia, Moravia și Silesia.

Poftesc din cauza abuzului să vă interesați de firma mea.

Deminduri din provinciile se sevărășesc cu mare acurătează și cu prețurile cele mai moderate.

Drogheria noauă
a lui
Rudolf Ponec,
Cernăuț, strada domnească Nr. 10.

recomandă etablismentul său de produse chimice, farmaceutice și tehnice, de drogii, pansamente, mărfuri chirurgice de gumă, utensilii pentru laboratorii chimice și toate utensile necesare pentru fotografii, halaturi pentru gospodării, esență pentru licoruri, ceai chinezese, rum de jamaica și de Cuba, coniac, licoruri, unt de lemn, oțet, specialități, parfumerii din țară și din străinătate, săpunuri pentru toaletă și medicinale, articoli pentru desinfectare, colorii de oleiu, lacuri, vâpseli și lacuri pentru podele, penele ș. m. a. Depozit bine asortat în articoli pentru pictură, pentru artiști și pentru studenți. Toți articolii pentru lucrări de ferestruș și pentru strugărit.

„Ratin“
Cel mai bun mijloc
pentru stîrpirea șoa-
recilor și a guzanilor.
In Bucovina se poate căpăta numai la
M. Gäriner,
Cernăuț, str. poștei Nr. 12.

„MINERVA”
stabiliment de arte grafice
și institut de editură
BUCUREȘTI
Bulevardul Academiei 3
Strada Edgar-Quinet 4
cea mai bogată
editură în scrieri
naționale

F. NEGRESCU
tailleur și furnisor de costume rominești
aduce p. t. publicului la
cunoștință, că și-a mutat
atelierul în
str. rusească 38.
Intrare și prin str. Metzger Nr. 1.

Dentistul
Dr. Max Rosenfeld
mai înainte strada lui Kochanowski
dă consultațiuni acuma
strada palatului țării No. 2.

Schimbare de local. Schimbare de local.

De astăzi înainte
se află
Prăvălia de cărți și hârtie
alui
Sigmund Jäger
pe piața principală (Hotel Paris).

Mare depozit special
de
măntăli și gulere de cauciuc
pentru dame și domni, precum și raglanuri englezești din postav de lină
și din loden tirolez pentru dame, domni și copii la
Prăvălia B. Baltinester, Cernăuț
strada principală 3.

Prăvălia B. Baltinester iun., Cernăuț
Fondată la 1873 Strada Enzenberg Nr. 3. Telefon Nr. 301

Unicul depou de păpucării F. L. Popper, Chrudim; Anton Capek, Viena; de pălării I. Henric Ita, Viena; Iosif Pichler și fii, Graz; pentru argintării de Alpakka și China: W. Sachmann & Co., Viena.

Aduce respectuos la cunoștință sosirea celor mai noi articoli pentru primăvară:

Pălării pentru domni, băieți și copii. **Cravate** după moda engleză și vieneză. **Mănuși** fabricatele cele mai solide. **Umbrele** Eutocas și pentru ploaie garantate pe un an. **Bastoane**. **Articole** pentru călătorie. **Tășcuțe** de mînă și gemandane. **Cergi**, oglinzi, **perii**, **pepteni** parfumuri și **soponuri**. **Confecțiuni** pentru copii de o eleganță rară, **Straife**, **jachete** și **măntăluțe** etc. **Papuci** și **galoși** după fabricatele cele mai solide pentru domni, dame și copii. **Albituri** pentru domni și băieți din zephir curat englezesc și din pique alb. **Gulere**, **manșete** și **batiste** etc. **Colțuni** pentru dame și copii, **ciorapi** pentru domni și băieți. **Confecțiuni** pentru domni: **Gulere** pentru vreme ploioasă, **raglans** și **gilete** de moda.

Cele mai fine parfumuri franzezești și englezești. Perii de cap, straie și dinți.

Puști de vînătorie, Tășci, gamașe, mînecare, scaune purtărețe, munițiuni etc. etc.

Cea mai bogată baie feruninoasă în acid carbonic și băi de nămol, hidroterapie rațională, cură de zer și lapte.

D O R N A

în Carpații Bucovinei, stație a căilor ferate, situată la confluența Dornei și Bistriței aurie,
◆◆◆◆◆ 14 oare depărtare dela București și 11 oare depărtare dela Liov. ◆◆◆◆◆

Palate monumentale de cură, laboratoriu balneologic, apaducte din izvoare alpine, canalizație, lumină electrică, pavilion de izolare, cale pentru biciclete, de două ori pe zi concerte ale muzicii militare dela regimentul din Bistrița, excursiuni în România, Transilvania și Ungaria apropiată cu trăsura, călare și plute.

Succese splendide la boale de nervi, boale femești și cele de inimă, la anemie, arteriosclerosă și exudate.

Prospecte gratis.

Informațiuni medicale se pot lua la medicul stabilimentului de băi cons. im.

Dr. Arthur Loebel.

Licitatie de lemn de lucru.

La administrația silvică din Pojorîta se va oferi spre vânzare pentru o durată de patru ani, începînd cu 1 Ianuarie 1909, lemn de molid și brad de pe următoarele suprafețe de exploatare:

1. Valea-Șura în extindere de	- - -	50-10 ha
2. Parăul Hău „ „ „	- - -	1750— „
3. Văcaria, Tinișel și Gura-Tiniș	- - -	39-15 „
4. Valea-Putnei (Poiana-Ițcani)	- - -	23-50 „

Cumpărătorului materialului de sub Nr. 3 i-se va asigna feresteul în Frumos, iar celui al materialului de sub Nr. 4 feresteul din Valea-Putnei spre închiriere.

Publicațiuni detaliate și condițiunile de vânzare se pot afla la direcția bunurilor fondului gr.-or. din Cernăuț, precum și la administrația silvică din Pojorîta.

Toate ofertele sînt a se înainta administrației silvice menționate pînă la 1 Iunie 1908, 12 oare m. (timpul local).

  **Cetiți „Apărarea Națională“!**